



### 俳句

稲井 爽秋 選

柿簾軒に競へり柿の里  
山城の跡にもみぢの深き紅  
門前の小鳥が散らす実南天  
高峰の雲輝きて初日の出  
子のもので新年迎へ背を伸ばす  
石鏡の冠雪映ゆる初日の出  
落椿睡蓮鉢に咲くごとし  
雪花の舞ひ散る天空へ友召さる

### 川柳

伊藤 凡々 選

猪にも猿にも密柑残しとこ  
冷え込んで一人厨の鯽大根  
娘にもお母さんにもなり介護  
言い勝つてなにか空しい夜の悔い  
小雪舞う凜とする身の初参り  
卓球に弾む卒寿が素晴らしい  
笛方の指ふしくれて獅子が舞う  
生きてさえいれば何とかなるこの世

新名小夜子

### 短歌

藤田 虎雄 選

里山の剪定されざる柿畑高き枝先のみに実が  
あり 豊島ミチ子  
再生の力ありとふアロエの花年末年始赤々と  
咲く 月岡啓子  
掛軸や置物チェンジの正月の準備の上げ下げ  
足確かめて 渡邊トミ子  
書初に「新」の一文大書せり真の心添へて  
励まむ 丹 朱鷺  
沈丁花の蕾はつかに紅染めぬ姪の懐妊も告げ  
来し睦月 垂水多喜代  
一本の淡いピンクの冬桜立春近し目白来てお  
り 伊賀和子  
日溜りで日向ぼこする野良猫は細目をあけて  
大欠伸せり 泰 重光  
差掛けの程よきところ腰かけて蟻としばらく  
遊ぶ昼どき 豊島キヨノ

### 俳句・川柳・短歌 作品募集

■ 作品（俳句・川柳・短歌の別を書き、漢字にはふりがなを振ってください）・住所・氏名・電話番号を明記し、毎月1日までに担当課へ郵送・持参してください。

#### 応募先

〒793-8601 明屋敷164  
市庁舎本館 総務課 広報情報係  
TEL 0897-52-1204 (直通)

## Your Friendly Neighbors

世界のゆかいな仲間たち

### No. 59 エラス・バンダの自己紹介



▲エラス・バンダさん

私はザンビアから来たエラス・バンダと申します。ザンビアでは6人家族でした。2003年の3月に西条市にきました。

日本に来て最初の1年間は日本語が分からなかったため、とても苦労しました。その時私が習っていた標準語と西条弁が断然違ったのと、日本語で「配車」と「歯医者」のような同音異義語が

たくさんあるのも、難しかったです。西条市に住んで7年になりますが、私は西条が大好きで、一番の街だと思えます。皆さんが本当に親切で、もしザンビアへ帰ってもいい思い出がたくさんあります。

仕事は市内の運送会社でドライバーをしています。同僚の方々が日本のやり方で手助けしてくれるのでとても楽しく仕事をしています。ザンビアにいた時からドライバーをしたかったので、頑張って日本語を充分に覚えた結果、運転免許を取れました。運転しながら「右後方よし」などという言い方も覚えるのになかなか苦労しましたが、振り返ると非常に面白い経験でした。

日本へ来てから生活や文化のことをはじめ、さまざまなことを学びました。日本で働くのは素晴らしい経験で、私は仕事が大好きです。毎日新しい人に出会っています。私の趣味はドライブ、読書、サッカーをすること、映画と音楽、それから釣りに挑戦したこともあります。決して上手ではないです。日本の食べ物は、納豆以外は全部好きです。特にお寿司、天ぷら、刺身などが大好きです。

西条市の全員に、神様からの恵みが送られるようにお祈りします。今年言うには遅くなりましたが、毎年良いお年を過ごしてほしいと考えています。

心より感謝しています。愛を込めて、エラス。

<訳：国際交流員ケイレブ>